



# El 12 de Octubre

Con el cambio de gobierno del 31 de Marzo, se hizo una «limpieza» de días festivos que indudablemente se impuso; pero llegó a tal extremo esa medida que se borró algunas fechas de verdadera trascendencia y entre ellas, tal vez la más injustamente borrada, fué la del 12 de Octubre.

Un marisaleo oficial para con nuestras efemérides patrias se producía todos los años, dando-

sele entonces y por motivos especiales el carácter de festividades a algunas de ellas, siendo entonces declarado fiesta todo el día o medio día, según las circunstancias.

Esta falta de seriedad para con las fechas, se produjo todos los años y toca ahora al 12 de Octubre, declarársele día festivo, por resolución a «última hora», del parlamento.

Entendamos que es esto injusto,

pues si existe realmente una fecha de verdadera categoría no solo para el Uruguay, sino para toda América, es la que conmemora el descubrimiento de Cristóbal Colón.

Es esta fecha, el punto de partida para la historia de todo un continente y es el punto de partida a todas las conmemoraciones de las nacionalidades americanas.

Es el hecho fundamental en

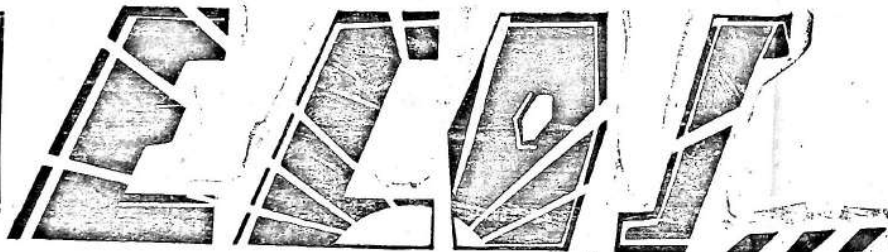
nuestra historia y olvidándola, olvidamos el día de nuestro nacimiento y ofendemos a la Madre España.

Ofendemos al genio audaz y temerario que caracteriza el indómito y valiente pueblo español, que en ese 12 de Octubre, día del alumbramiento de América, incorpora a su civilización al Nuevo Mundo, que habría de llevar para siempre en su seno, el sello indeleble de su cultura.

valor y gallardía sin par. El DÍA DE LA RAZA, de nominación con que inmortalizó a la legendaria y heroica España el ilustre gobernante Frigoyen y que fué oficialmente con esa denominación en el calendario de todos los países hispanoamericanos, no debió borrarse del nuestro pues con ello se mata un ideal y se comete una injusticia.

DIRECTOR:

Dr. Enrique Lluch



ADMINISTRADORES

Ricardo del Castillo

Conrado González

Año I. — Número 27  
Aparece los Viernes

Lámpara es a tus pies mi palabra, y lumbre a mi camino

Paco de los Toros, Obre 8 de 1937

## La autonomía a Paso de los Toros

Días pasados fué aprobado en el Senado el proyecto del doctor Oaso sobre autonomía municipal de nuestra Villa.

Falta solo el requisito del Ejecutivo, al cual pasó, para que pueda ser una realidad esa esperanza tanto tiempo deseada y de la que fué un feliz realizador el Dr. Toribio Oaso.

Por causas de espacio, y que lamentamos, nos es imposible dar detalles sobre lo programado por el Comité Popular, pero adelantamos que se aprovechará el festivo del martes para rendir homenaje al Dr. Oaso completando la fiesta con reuniones deportivas, y otros actos diversos.

## Por dos tantos a cero perdió el Seleccionado frente a los suplentes

José Vaz y Lopez fueron las mejores figuras del field

El domingo pasado se llevó a cabo en el field Parque Guerreró la práctica del seleccionado que nos representará en los próximos compromisos interdepartamentales a jugarse en breve.

Los teams se alistaron de la siguiente manera:

**SELECCIONADO:** J. Rodríguez; L. Romero y A. Faras; A. Gómez, H. Paz y R. Bianchi; Sibiacqui, E. Leacano, P. Tambasco, Medina y Solari.

**RESERVA:** Dominguez; Llanes y Torterolo; Rariz, Cornalino y A. Vallejo; V. Mendez, Labarthe, J. Vaz, López y Sauguineti.

A las 18 horas se inició el match en forma poco entusiasta, pareciendo que hubieran sentido los ejercicios que los hizo

hacer el entrenador antes del partido, accionaron los dos teams con escasos bríos, notándose un poco más de entendimiento en el team de los reservas, cuya línea de ataque estaba dirigida por el «petizo» Vaz la que puso en apuro a la defensa adversaria en varias oportunidades. «El Conejo» y Vaz realizaron un hermoso juego de pases y combinaciones con el que obligaron a la retaguardia del Seleccionado a empujarse a fondo. En el team «Superiores» no vimos jugadas de relieve a excepción de el golero Rodríguez que realizó muy bonitas atajadas.

A continuación damos a conocer la actuación de cada jugador:

**RODRIGUEZ** muy bien, los goles que le hicieron fueron bien hechos, el primero de penal y el segundo, un «Golazo» de el centro delantero Vaz.

**ROMERO** primer tiempo regular en el segundo muy bien, lesionándose faltando pocos minutos para terminar el encuentro. Faras muy bien, Gómez regular, Paz mal, Bianchi regular, Sibiacqui mal, Leacano regular, Tambasco primer tiempo muy bien en el segundo periodo se-

gular, Medina mal, Solari muy bien.

**RESERVA:** Dominguez hizo muy lindas atajadas, es un gran suplente del «pollo». Llanes mal, Torterolo bien, Rariz bien, Cornalino primer tiempo bien en el segundo mal, Vallejo primer tiempo regular en el segundo muy bien, V. Mendez regular fué muy olvidado por sus compañeros, Labarthe mal, Vaz y López realizaron verdaderas maravillas, entendiéndose muy bien engañando ambos a la defensa contraria con rápidas corridas y endiabladas gambetas, el «petizo» demostró ser actualmente el mejor eje delantero, Sauguineti mal, opinamos que el suplente de Solari debe ser Vegas.

## Una justa reposición

El 24 del mes pasado se hizo cargo de las Aguas Corrientes el señor Enseñat, función que desempeñó a entera satisfacción de sus superiores hasta poco tiempo atrás, en que sin causa justificada fué desplazado.

Nos complacemos en hacer pública esta reposición ya que el señor Enseñat reúne todas las condiciones necesarias a su función, encerrando además en esta reposición una reparación enteramente justa.

Lo que es ahora de desear, es la designación definitiva del señor Enseñat en este puesto, designación que sería a todas luces beneficiosa para la Oficina de Aguas Corrientes y para el mismo pueblo.

## Dr. JOSE CHAVES MIRANDA

Por noticias llegadas de la capital, nos hemos enterado de que el señor José Chaves Miranda, delegado del Club Huron ante la Federación U de Basketball y de cuya exitosa actuación en el último Congreso fué un débil reflejo, su alegato por nosotros transcrita, dió término a su etapa de estudiante, graduándose en Leyes.

Es con íntimo placer que comentamos este hecho, ya que personas de las cualidades morales del Dr. Chaves Miranda hacen honor a la Universidad, pues es de esos titulados que saben vivir con dignidad y respeto su calidad de universitario.

## Comisión Pro-Autonomía

Se invita al pueblo en general adherirse al homenaje que se le hará al doctor Toribio Oaso, el martes 12 en el Hotel Oriental.

Sebastian J. Nadal

Pte.  
Silbano Corbo

Srio.

El domingo

Coopere a la fiesta gitana

Cine Queri Tambasco

# Sociabilidad y literatura

## Exponente demostración don Isabelino Pais y Demetrio Ferreyra

Los Santos.

El domingo por la mañana se llevó a cabo en el Parque Municipal una espontánea demostración del profundo afecto que sus amigos profesan a los excelentes funcionarios policiales que se van.

Esta comida transcurrió dentro de un marco de camaradería y afectuosidad vibrando profundamente la fibra sentimental del centenar de comensales ante las palabras pronunciadas por el señor Luis Alenany y a las que contestó el señor Pais en nombre del señor Ferreyra y del suyo propio; en un discurso sinceramente emotivo, con la honestidad de sentimientos que caracteriza a don Isabelino y que nos honramos en transcribir, después de las adhesiones que ponemos a continuación:

Doctor Terria Núñez.—Paso de los Toros.—Causas ajenas a mi voluntad impiden concurrir día de mañana a justiciero homenaje que pueblo culto y laborioso tributa al digno amigo y excelentísimo funcionario don Isabelino Pais por su brillante actuación desde su permanencia a cargo de la comisaría de esa sección, homenaje digno del funcionario que lo recibe y digno del pueblo que lo tributa. Ruego al amigo que haga llegar hasta el homenajeado mi más calurosa adhesión al simpático acto. Saluda al señor Luis R. Larrobla.

Octaviano Núñez, Arturo Hernández y Miguel A. Pinilla, Subcomisarios de la Sección y demás personal subalterno enterados hoy de tarde merecido homenaje que pueblo de Paso de los Toros le tributa mañana por su brillante actuación durante su permanencia en esa Sección y descontentando desde ya el más rotundo éxito, nos adelantamos a él anticipándole nuestras más calurosas felicitaciones.—Tena rembo 2 de 1937.—

Prof. Bernabé A. Fiere, saludo muy atte al amigo Romano, agradeciéndole quiera manifestar al Señor Comisario Don Isabelino Pais mi más firme adhesión a esta demostración de amistad que no hago personalmente por impedirlo las circunstancias.

Estimado señor Pais.—Un dolor que estos momentos me aqueja, impide asistir al homenaje que tan justamente se le ofrece en el día de hoy y al que me había adherido con sumo placer. Dígase perdonarme y respaldar las expresiones de mi constante ración más distinguida. Julio De

Comisario Pais: Enterado después de la salida de tren de justiciero homenaje simpatía que le tributan muchos honorables vecinos de ese progresista y culto pueblo me adhero a él augurándole el más rotundo de los éxitos.—Seamigo.—Vicente Borgarelli.—Comisario de Ordenes.

Sr. Presidente del Comité Pro—homenaje a Don Isabelino Pais y Demetrio Ferreyra.—Imposibilitado para asistir a tan merecido acto, como es de su conocimiento, desto hago presente a los amigos homenajeados mis sinceras adhesiones a tan simpático y justo homenaje.—René Molfalcón.—

Texto del discurso pronunciado por el señor Isabelino Pais.

Mis amigos: Nunca como en esta oportunidad he sentido tan imperiosa necesidad de la palabra, expresa y profunda en el concepto y en la audición, que me permitiera exteriorizar fielmente el sentimiento de amistad, afecto y reconocimiento hacia un pueblo que en forma tan generosa ha querido en todo momento testimoniar públicamente su estima, su adhesión y franca colaboración a la gestión funcional que hemos procurado cumplir en colaboración con el Sub Comisario Ferreyra.

Y que en la medida de nuestras fuerzas y posibilidades—orientamos siempre, honestamente—en el bien, en la justicia y en deseo de armonizar con nuestra condición de funcionarios, a un pueblo insparable de nosotros, que pienso en todo momento y en todas las circunstancias, con inalterable respeto por el derecho de todos.

Esta caballerosa exteriorización de simpatía que nos tributa el vecindario honesto de esta jurisdicción y que implica un acto de tanta importancia a la labor que creemos haber cumplido, poniedo, por lo menos, en cada una de nuestras actuaciones el sello de la rectitud de procedimientos y de sentimientos que hemos tenido como Norte de nuestra vida pública y privada, sigue hoy el más alto galardón y la mayor satisfacción que recibimos

Mariana Silva de Gibicini  
Hace tiempo y ya pasado de traje a, plañe los de cueros con lustre, lavado en Rotel.  
Pierces modera  
Calle Ch. Luna y Augusta  
Balsamo—Pueblo Nuevo

al ausentarnos de esta localidad.

Agradezco, pues, en nombre propio y en nombre de mi estimado compañero el Sub Comisario Ferreyra, esta demostración con que habéis querido despedirnos.

En lo que me es personal puedo decir, que después de seis años de actuación entre vosotros, desarrollando actividades tan difíciles y delicadas como con sin duda alguna las inherentes a la función policial, y habiendo vivido íntegramente las actividades y las inquietudes del ambiente en sus ansias de progreso y sus legítimos anhelos de superación, vinculados a sus iniciativas y a sus realizaciones—moral y materialmente—y viendo crecer a mis hijos junto a los vuestros hermanos en la cacha, en la vida social, en el hogar mismo,—me siento tan familiarizado, tan ligado a estas cosas lugareñas que se van adentrando en el alma y que ya no es posible arrancar del corazón, sin arrancar el corazón mismo.—Y cuando se llevan ya tantos años peregrinando y siendo en todas partes como ave de paso y a una altura de la vida en que se va sintiendo cada día más intensa la necesidad de un poco de quietud y de tranquilidad, y cuando ya el deseo de sentar en alguna parte la tienda definitiva, se va haciendo carne en el espíritu y en el corazón,—resulta doblemente sensible la partida y doblemente doloroso el tener que aljarse de todas aquellas cosas que nos son familiares y que nos son queridas y de todos aquellos buenos amigos que nos han rodeado de cariño, de afecto y de atención, múltiples y reiteradas. Es por eso amigos míos que he pensado en dar término a mi carrera pública y radicarme definitivamente entre Udes como testimonio real y efectivo de mi agradecimiento, de mi amistad y de mi vinculación afectiva con este pueblo amigo que quiero y admiro por su bondad, por su generosidad y por la magnanimidad de sus sentimientos comprensivos y humanos.—Pueblo que hace efectivo el gran ideal de la confraternidad entre los hombres, tan necesario y tan anhelo por todos los pueblos.

Por otra parte vuestras actitudes de franca adhesión que se traducen en exteriorizaciones como ésta, ante las inquietudes y las olvidadas discrepancias para mancomunarse en un mismo sentimiento de solidaridad con el funcionario y con el

vecino,—me dan la certeza de haber adquirido algún derecho a sentirme de este pueblo y es por eso que reclamando ese derecho quiero volver a él —como os digo—buscando el calor de su seno en la esperanza de en

contrar también la paz espiritual que ya reclama mi existencia —cuyo último latido del corazón henchido de gratitud os quisiera ofrecer como tributo de mi agradecimiento sincero y caluroso.

### Implacable

Yo te di el olor  
De todas mis dalias y nardos en flor,  
y te di el tesoro  
De las hondas minas de mis sueños de oro,  
Y te di la miel  
Del panal moreno que finge mi piel  
¡Y todo te di!  
Y como una fuente generosa y viva para tu alma fui  
Y tu, dios de hierro,  
Ante cuyas plantas velé como un perro,  
Desdichado el oro, la miel y el olor,  
¡Y ahora retornas mendigo de amor,  
A buscar las dalias a implorar el oro,  
A pedir de nuevo todo aquel tesoro!

Oye, pordiosero  
Ahora que tú quieras, yo ahora no quiero  
Si el rosal florece  
Es ya para otros que en capullos ofrece  
Vete, dios de piedra,  
Sin fuentes, sin dalias, sin mieles, sin hiedra,  
Igual que una estatua,  
A quien Dios bajó del plinto por fatua.  
¡Vete, dios de hierro  
Que junto a otras piedras tendido el perro!

Juana de Ibarbourou

### VIAJEROS

De Rivera los Señores Pedro y Juan González  
—Para Montevideo el Señor Hector Chapurro.  
—Estuvo entre nosotros el joven Fernando Romero.  
—De Achar la Señora, Elsa C de Debali  
—De Sarandí el Señor Luis Mar. quien acompañado de su señora esposa  
—Para San Gregorio el Sr Demetrio Ferreyra.  
—Para Durazno la Señora Tita Poole  
—De Montevideo el señor Omar Morosini.  
—Para San Gregorio el Administrador de nuestro Hospital Sr. Garriot.

### ENFERMOS

Continua mejorando la señora Liropeya S. de Cairo  
Noticias que nos llegan de Durazno nos dan a saber que sigue en franca mejoría el señor Norberto Rodríguez.

### CINEROMA

Se anuncia para el 12 de Octubre Día de la Raza una función a beneficio del COMITÉ PRO-ESPAÑA LEAL con el siguiente programa:  
Viaje por España de los actos

LA Guerra en España un acto actualidades  
Guillotina Notable producción francesa.

### EN LA OCE

Dentro de breves días contrae enlace el joven Juan Perez con la señorita Rosa Percoco

### COCKAIL

El martes pasado sus amigos tades obsequiaron a la simpática señorita Esther Cal Marquico con un cocktail danzante en los salones del Café Petit Paris, amenizando el acto la orquesta que dirigió el señor Montanares.

### CONCIERTO DE GUITARRA

Esta noche en la sala del Cine Roma, el gran maestro o Talmaco B. Morales dará un concierto de guitarra el que dará comienzo a las 21 y 30 ejecutando el siguiente programa: 1º. parte, Clavel del Aire (Estilo Arroyito) (Estilo) M. Longa Clásica, Cifra, Kapsodia, 2ª parte, Cubana, Madrigal, Danza de Jirara, La Muerte del Viejo Vizacha, 3ª parte, La Trilla, Danza de las Espuelas, Perico de las mozas.

Avísar es VENDER

### Muestras de leche tomadas en la Municipalidad, para el análisis número 1

	D	M. G.	E. S.	E. S. D.
N.º 1 Severo A. Moreira	1030.8	3.5	12.67	9.07
2 Alejandro Oromin	1030.3	3	11.87	8.37
3 Tejero y Rodríguez	1021	66	12.07	6.07 Aguad.
4 José M. Belouqui	1030	3.2	11.57	8.37
5 Aniceto Blanco	1030	5.3	11.87	8.37
6 Aniceto Blanco	1024.8	2.8	9.77	6.97 Aguad.
7 Feliciano Palero	1023.8	3	10.79	7.79
8 Diego Alzamendi	1025.8	3.1	10.37	7.27
9 Bernabé Germán	1025.8	3.5	10.87	7.37
10 Ramón Caraballo	1030.8	3.3	11.87	8.57
11 Damián Figueira	1031.8	2.5	11.57	9.07
12 Oromin Ferreira	1031.8	3.8	12.77	8.79
13 Florêncio Alzúa	1032	3	11.07	8.07
14 José Etchevarría	1029.9	3.7	12.17	8.47
15 Tomás Escudero	1031.8	2.9	11.67	8.67
16 Pedro M. Mujica	1027	6	14.07	8.07
17 Feliciano A. Moreira	1030.8	3.4	11.79	8.39
18 Belouqui Hermanos	1030	4.5	12.57	8.07
19 Belouqui Hermanos	1030	4.5	13.27	7.65
20 Juan Piriz	1030	3	11.67	8.07
21 Andrés Figueira	1029.8	4	12.47	8.47
22 Francisco Romano	1029.8	3	10.97	7.97
23 Nelson Izua	1030	4	12.97	8.07
24 Carro y García	1029.9	4	12.47	8.47
25 Nieves Costa	1031	3.4	12.07	8.67
26 Raimundo García	1031	3.4	12.07	8.67

Referencias: Abreviaturas (D) Densidad; (M. G.) Materia grasa; (E. S.) Extracto seco; (E. S. D.) Extracto seco desnatado

### Julio M. Bálsarno

Analista en Montevideo

Sale: Lunes y Jueves.  
Regresa: Martes y Viernes  
Recebe ordenes en la Provisión  
González, en el Café Central  
y Petit Paris.  
Pase de los Toros

### Necesita auto de Alquiler?

A cualquier punto de la República y a precios moderados lo llevamos

**Marzo Lopez**

ACHAR

### Cesar Porta

Se encarga de todo trabajo de electricidad

RÁDIOS, BOVINADOS, PLANCHAS, DINAMOS, Etc

Solicite informes al Café Central

Pase de los Toros

Por compostura de calzado VEA

## CAGGIANI

Calle Bernardo Kayel frente a la Junta Local.

La única y la mejor

VISITELA  
PELUQUERIA  
SOTO

de MARIO BLANCO SOTO  
Estación Achar.

NECESITA AUTO DE ALQUILER?

Llame por teléfono al Café Central a

González Hnos

SEÑOR COMERCIANTE: Aviso en «ECOS» y ganará dinero.  
CIRCULACIÓN Pase de los Toros: Durazo, Molles, Las Flores, Cardo so, Achar y San Gregorio.

Novios: nuestras tarjetas de enlace le caracterizan por la elegancia de su presentación y la novedad de su estilo.

Consulte precios a Corrado González o en esta Redacción.

### Edicto de Matrimonio

En Pase de los Toros y el día 2 del mes de Octubre del año mil novecientos treinta y siete a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don JUAN FRANCISCO PÉREZ y Doña ROSA NIEVES SOSA

En fe de lo cual intimamos a los que su plerón algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo constar su denuncia

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el periódico «ECOS» por espacio de ocho días como lo manda la ley.

Juan José de Pelleja  
Oficial del Estado Civil.

*Casa Rodríguez*  
CALLE 18 DE JULIO, FRENTE AL CORREO  
D E **Pedro N. Rodríguez**

Recibí novedades a precios muy convenientes  
Si interesa en obtener una bicicleta o triciclo de calidad y de costo económico, consulte los precios que son los mejores

NO OLVIDE que las reparaciones de relojes, máquinas de escribir y coser, se hacen a la perfección y con garantías

TELEFONO 160

### Club 25 de Agosto

Habiéndose resuelto con autorización de la H.A. samblea, vender la propiedad del Club ubicada sobre la calle Ingeniero Bernardo Kayel, la Comisión Directiva dispuso oír ofertas para la adquisición de dicha finca, hasta el 15 de Octubre próximo venidero.

Romulo Mangione Pte

Luis de Iruigui Srto

### Empresa de Pompas Funebres

*Humberta G. Romana*

Se trasladó a su nuevo local

Calle Zorrilla de San Martín, próximo al Juzgado de Pa.

### Si Necesita imprimir

Programas, sobres, facturas, recibos, monogramas, memorandos, tarjetas de visitas, y comerciales, participaciones de enlace, carteles, prospectos, boletines, etc. etc.

Impresiones en varios tintas

Tarjetas y Monogramas en relieve  
Consulte precios a Corrado González o en esta Redacción

Una nueva orientación de la ciencia  
asistencial, a la vez de propiciar técnicas innovativas

### - AUXILIUM -

Invencción y propiedad del Padre TOMAS VILA  
Unico AGENTE en esta localidad el señor

**Domingo Larumbe**

Solicite en las Farmacias.—Pida informes y folletos.

### Estamos en el Invierno

Y usted debe prevenirse contra los frios  
Tenga en cuenta que la casa

*Del Castillo y Cia.*

ofrece sobretodos y gabardinas de excelente material, óptima confección y variados gustos, desde la suma \$ 38.00 a \$ 45.00. Apresúrese a encargarse de suyo no corra el riesgo de que los no lo encuentren desprevenido.

Cuando necesite artículos de Almacén, Tienda, Ferreteria, Barraca, Materiales de Construcción, Arenas, Pedregullo y un terreno o una casa.

Pida precios e informes. — Son los más bajos

## BARRACA CENTRAL

DE DOMINGO LARUMBE

Alambres, Postes, Piques, Hierro Canalado, Hierro liso, Plan chuelas hierro redondo, Caños Galvanizados, Caños de barro, Carbón de piedra de Fragua y Leña, Tirantera en general, Cal, Portland, Pinturas, Vidrios, Barnices, Puertas y Ventanas, Nuevas y Usadas.—Ferreteria en general y Artículos Sanitarios

Novedades bailables | Composiciones clásicas | Cuerdas «Pirastro»  
Métodos de solfeo | Instrumentos musicales | Etc. Etc.

NOVEDADES RECIBIDAS

TANGO

VALS

MILONGAS

RUMBAS y FOX TROT

DEL CASTILLO Y Cia

AGENTES DEL PALACIO DE LA MUSICA

PIDA VERMOUTH Y AMARO

**'Delbene'**

Pida planos y presupuestos a

*Lorenzo Martínez y Cia*

Constructor Especializado  
Se encarga de todo trabajo del ramo. Construye actualmente la casa del señor Cipriano L. Marquiza.  
Calle Rivera, casa de Cir. F. Marquiza. Pase de los Toros



## La Cachra

Al iniciar su octavo año de vida, en su edición de noviembre esta revista aparecerá en mayor formato, con gran aumento en el número de sus páginas y notable perfeccionamiento en la impresión.

«La Cachra» responde superando a la simpatía que ha conquistado y merece cada vez más del hombre de campo, del estanciero y hasta del lector curioso que en encuentran en sus materiales amplia completa y detallada documentación para conocer y explotar en beneficio de todos, las fuentes de nuestra riqueza y progreso.

## Marta y Jorge

Se ha puesto en circulación la novena edición de este notable libro para los niños, cuyo gran éxito se ha ido acentuando a través de los años. Esta nueva edición es artísticamente muy supe-

Horne al Campeonato Nacional. Clase de Gimnasia compuesta de 60 niñas, alumnas del Liceo y Escuela N.º 6.

La carrera de 1500 metros cuenta con un valioso premio donado por la Junta Local.

Esperamos pues que todo un éxito corone este programación y exhortamos al comercio a que contribuya con algún premio al mayor lucimiento de esta fiesta



**Médicos**  
Recomendamos el  
**TERAPEUTICA**  
CONTRA LA TOS

## Necesita auto de Alquiler?

A cualquier punto de la República y a precios moderados lo llevamos.

**Maria Lopez**

ACHAR

## Cesar Porta

Se encarga de todo trabajo de electricidad.  
RADIOS, BOVINADOS, PLANCHAS, DINAMOS, Etc

Solicite informes al Café Central  
Paseo de los Toros

Por compostura de calzado VEA

**CAGGIANI**

Calle Bernardo Kayel frente a la Junta Local.

## COCINAS ECONOMICAS

Hemos recibido una partida de cocinas económicas, que ofrecemos a precio preya no se veida qm, dada, latida continuada del ma a peria ma. — No pierda tiempo pua se rata de un pequeño ote

Del Castillo y Cia

## VENTA DE CAMPO

Se vende 840 hectáreas de campo a 500 metros del pueblo Tranqueras (Rivers): 4 potreros, piquele, baño ganado, gran monte naranjos, alambrado ley linderos. Estancia de 4 piezas, cocina, cuarto baño, garaje, galpón, altillo.

PRODUCE RENTA: 250 cuadros, 785 pesos anuales. Quedan para arrendar 590 a \$ 150

PREGIO DE VENTA. \$ 25 la cuadra, mitad al contado, resto 5 años plazo, 7 o/o interés. Garantía el el campo.

INFORMES: JUAN ASCUE ASCARAIN — PASO DE LOS TOROS

Severino Acosta Tranqueras

DOUFOR Y ALVAREZ - Montevideo.

## TERREDS Y CASITAS A PLAZOS Y AL CONTADO

A precios de gran conveniencia en estos momentos y de extraordinaria pichincha dentro de brevísimo plazo. — Solicite una lista con la descripción y precios de las propiedades que vendemos.

DEL CASTILLO y CIA

rior a las anteriores.

«Marta y Jorge» es una obra digna de ser difundida en el mundo infantil por su poderosa influencia en la formación de las ideas y los sentimientos de las nuevas generaciones.

## DIA DE LA EDUCACION FISICA

### PROGRAMA A EFECTUARSE

Con motivo del Día de la Educación Física, se realizará en esta Plaza de Deportes, que dirige el señor E. Ayerza, un programa atlético que se desarrollará en la siguiente forma:

- Carreras de 100 metros llanos
- Carreras de 800 metros llanos
- Carreras de 1500 metros llanos
- Lanzamiento de la bala.
- Salto alto con impulso.
- Salto largo con impulso.
- Partido de Voley-ball
- Club Náutico y Combinado plaza.
- Partido de Basket Ball.
- Seleccionados A y B del Club

### VENDO:

Casa cómoda y barata 3 piezas cocina, baño, hermosa galería, garage, buen patio. Completar nueva, ubicada en la Calle B Kayel casi Brg. Pysandú.

Traficante Rodomiro Guerrero.

SEÑOR COMERCIANTE: Aviso en COS y Garatá Chico. CIRCULACION Paseo de los Toros: Durazo, M. de Las Flores Cardozo, Achar y San Gregorio.

Nuevas nuestras tarjetas de enlace te caracterizan por la elegancia de su presentación y la novedad de su estilo.

Consulte precios a Conrado González o en esta Redacción.

## Edicto de Matrimonio

En Paso de los Toros y el día 2 del mes de Octubre del año mil novecientos treinta y siete a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio D. n JUAN FRANCISCO PÉREZ y D. n ROSA NIEVES SOSA

En lo de lo cual intimó a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer a los interesados.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el periódico COS por espacio de ocho días como lo manda la ley.

Juan José de Palleja  
Oficial del Estado Civil.

## NECESITA AUTO D ALQUILER?

Lláme por teléfono al Café Central

Gonzalez Hnos

## La única y la mejor

VISITELA  
PELUQUERIA  
SOTO

de MARIO BLANCO SOTO  
Estación Achar.

## LA CAJA NACIONAL

### DE AHORRO POSTAL

Es la única institución del país que cuenta los privilegios siguientes:

- 1.º Los depósitos de los ahorristas son inembargables.
- 2.º El ahorrista puede girar desde cualquier punto, donde existan sucursales de Correos que expidan giros.
- 3.º La mujer casada puede operar libremente.
- 4.º Las menores de 10 años pueden obtener reembolsos libremente hasta la suma de \$ 20.00.

El primer depósito puede ser de \$ 1.00 hasta \$ 200.

Se puede empezar a ahorrar con sello de un centésimo que se pegan a los boletines que facilitan las sucursales de Correos las que amplían esta información.

EL AHORRO POSTAL

MISIONES 1378

## Mariana Silva de Gibiqui

Hace limpieza y planchado de trajes, plancha los de cuellos con lustro, lavado en general. Precios módicos. Calle Gral. Luna y Angélica. Balsamo Pueblo Nuevo

Avisar es VENDER

## Julio M. Balsano

Conservativa Montevideo. Sale: Lunes y Jueves. Registra: Martes y Viernes. Recibe órdenes en la Provisión. Gaudíes en el Café Central y Port Paris. Paso de los Toros

**DELMA**

ROPA INTERIOR PARA HOMBRE

UNA PRENDA DE VESTIR, QUE HACE DISTINGO A QUIEN LA USA

Solicite a DEL CASTILLO y CIA